

中 国 国 际 商 会

关于邀请出席第十届国际工业博览会 与经贸洽谈会的通知

各单位：

第十届国际工业博览会与经贸洽谈会将于 2016 年 10 月 24-31 日塔什干市（乌兹别克斯坦）举办。

请有意参加的企业在 www.cooper.uz 上完成注册，并了解更多本活动信息。

如有问题请与乌兹别克斯坦驻华使馆经贸问题参赞诺吉尔努·尔马托夫（Нодир Нурматов）联系，邮箱：
nodir_nurmatov@mail.ru。

附件：第十届国际工业博览会与经贸洽谈会邀请函



附件

第十届国际工业博览会与经贸洽谈会

邀请函

Dear ladies and gentlemen!
We have the pleasure of inviting you to visit the International Industrial Fair and Partnership Exchange 24-31 October, 2016 on the grounds of the National Exhibition Company "UZEXPOCENTRE" in Tashkent.

1 Павильон №1 Pavilion №1
2 Павильон №2 Pavilion №2
3 Павильон №3 Pavilion №3
4 Павильон №4 Pavilion №4
5 Павильон №5 Pavilion №5
6 Павильон №6 Pavilion №6

A Атриум №2 Atrium №2
E АО НВК "Узэкспоцентр" JSC "UZEXPOCENTRE"
ITC Международный торговый центр International Trade Center
H Гостиница "Интернационал" International Hotel
C Международный бизнес центр International Business Center
A Атриум №1 Atrium №1

INVITATION
X INTERNATIONAL INDUSTRIAL FAIR AND COOPERATION EXCHANGE
24-31 OCTOBER, 2016
TASHKENT

КАРТА • MAP



Уважаемые дамы и господа!
Приглашаем посетить 10-ю Международную промышленную ярмарку и Кооперационную биржу, которая состоится в 24-31 октября 2016 г. в г. Ташкенте на выставочных площадях АО НВК «Узэкспоцентр».

Место проведения ярмарки
АО НВК "Узэкспоцентр"
Республика Узбекистан, 100081
Ташкент, ул. Амира Темура, 177
тел. (99871) 234444, 234501
факс (99871) 234443, 234438
e-mail: info@uzexpocentre.uz

The Fair is to be held at
"Uzexpocentre" JSC
Republic of Uzbekistan, Tashkent
100081, 107, Amir Temur street
Phone: (99871) 234444, 234501
Fax: (99871) 234443, 234438
E-mail: info@uzexpocentre.uz

10 - МЕЖДУНАРОДНАЯ ПРОМЫШЛЕННАЯ ЯРМАРКА И КООПЕРАЦИОННАЯ БИРЖА
24-31 ОКТЯБРЯ 2016г.
ТАШКЕНТ

WWW.COOPER.UZ

The Fair participants will represent and exhibit all industries, along with wide range products and services provided by national companies and hi-tech prospective products to be produced in 2017.

National industrial capacity will also be presented during presentations by big companies – leaders of domestic industries and small and private business, offering prospective proposals to develop and strengthen cooperation links and investment collaboration.

This is a great chance to find business partner, enter into contracts of mutual benefit for supply of ready products, spare parts and materials.



We will be glad to see your active participation at the events of the International Industrial Fair and Cooperation Exchange!

Promoter of the Fair:

Directorate of International Industrial Fair and Cooperation Exchange
Tel: 238-54-13, 238-53-52, Fax: 238-54-83
E-mail: info@cooper.uz Website: www.cooper.uz

The registration of international guests, visitors and exhibitors is available on-line on www.cooper.uz



На стендах участников ярмарки будут представлены все отрасли промышленности, широкая номенклатура производимой отечественными предприятиями продукции и предоставляемых услуг, а также перспективная высокотехнологичная продукция, выпуск которой намечается в 2017г.

Промышленный потенциал страны также будет представлен в ходе презентаций как крупных предприятий - флагманов отечественной индустрии, так и субъектов малого и частного бизнеса, предлагающих перспективные направления в сфере налаживания, развития и укрепления кооперационных связей и инвестиционного сотрудничества.

Спешите воспользоваться уникальным шансом, позволяющим найти деловых партнеров, заключить взаимовыгодные контракты на поставку готовой продукции, комплектующих изделий и материалов.

Мы будем рады видеть Вас в качестве активных участников мероприятий Международной промышленной ярмарки и Кооперационной биржи!

Организатор мероприятия:

Дирекция Международной промышленной ярмарки и Кооперационной биржи
Телефоны: (99871) 238-54-13, 238-53-52, Факс: 238-54-83
E-mail: info@cooper.uz Website: www.cooper.uz

Для иностранных гостей, посетителей и участников доступна регистрация в режиме on-line на сайте www.cooper.uz